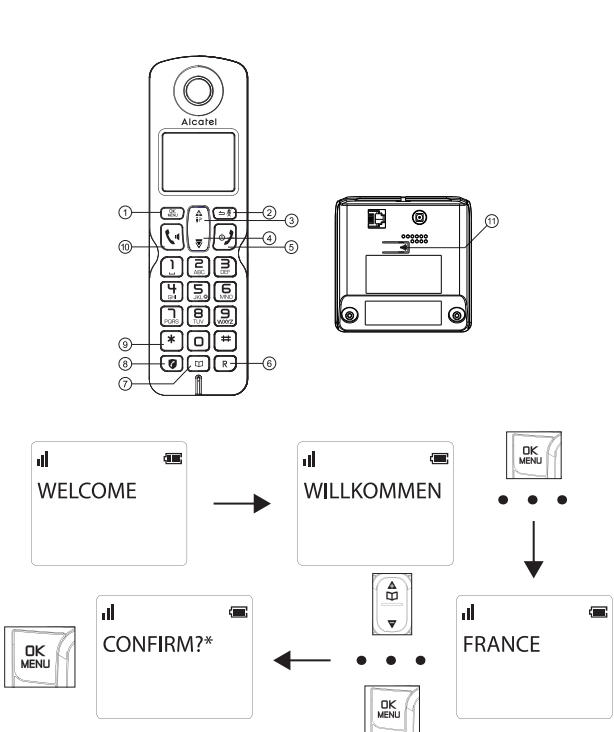


Alcatel

S280 / S280 DUO / S280 TRIO



Guide Utilisateur
User Guide
Guía Del Usuario
Manual Do Utilizador
Manuale D'uso
Benutzerhandbuch
Gebruikershandleiding



ENGLISH	DEUTSCH	FRANÇAIS	ITALIANO	ESPAÑOL	ΕΛΛΗΝΙΚΑ
CONFIRM?*	BESTÄT?	CONFIRM?	CONFERM?	¿CONFIR?	ΕΠΙΒΕΒ.

PORTUGUÊS	РУССКИЙ	NEDERLANDS	POLSKI	ROMANIAN	SRPSKI
CONFIRM?	ПОДТВЕР?	BEVES.?	POTWIER?	CONFIRM?	POTVRDI?
MAGYAR					
JOVAH.?					

EN	DE	FR	IT	ES	EL
HS SETTINGS	MT-EINSTEL.	REGL. COMB	IMPOSTA PORT	CONF TELEF.	ΡΥΘΜΙΣΕΙΣ ΑΚ
PT CONFIG.TERM	РУ	NL HANDSET INST	PL USTAW WŁASNE	RO PROGR PERS	SRB PERSONALIZ.
HU					
K.B. BEALLIT					

EN	DE	FR	IT	ES	EL
LANGUAGE	SPRACHE	LANGUE	LINGUA	IDIOMA	ΓΛΩΣΣΑ
PT IDIOMA	РУ	NL TAAL	PL JĘZYK	RO LIMBA	SRB JEZIK
HU					
NYELV					

FRANÇAIS

Le présent emballage comprend un câble téléphonique RJ11, pour répondre aux installations équipées de box internet:

- Si vous disposez d'une box internet, veuillez connectez directement le câble téléphonique à votre box.
- Si vous ne disposez pas de box internet, veuillez réutiliser votre ancienne prise téléphonique ou adressez-vous à votre revendeur pour en acquérir une.

PREMIÈRE INSTALLATION
Installation de votre téléphone:

- Procédez aux divers branchements sur la base. Branchez le câble de la ligne téléphonique sur la prise téléphonique murale et branchez le câble d'alimentation sur une prise secteur.
- Insérez les batteries dans le combiné

Avant de commencer à utiliser votre téléphone, mettez les batteries à charger pendant 15 heures.

⚠ Utilisez uniquement l'adaptateur secteur et les batteries rechargeables qui vous ont été fournies avec votre téléphone.

Touches du combiné et de la base

1. **Touche OK/Menu**
2. **Touche Retour / Secret / Intercom**
- 3 & 4. **Touche de navigation**
5. **Touche Raccrocher/Quitter**
6. **Touche R (Flash)** - Pour accéder aux services de votre opérateur téléphonique*
7. **Touche Répertoire**
8. **Touche * - *** *Pour le blocage d'appels, il est nécessaire de souscrire au service Présentation du Numéro. Contactez votre opérateur de téléphonie fixe. En mode veille: Accès direct au menu Blocage d'appels
9. **Touche étoile**
10. **Touche Décrocher / Mains libres**
11. **Touche Recherche de combiné / association** - Pour localiser le combiné/pour démarrer la procédure d'association. Pour les modèles multicombinés, tous les combinés fournis sont déjà associés à la base. L'association n'est donc nécessaire que pour les combinés supplémentaires que vous achetez et pour les combinés défectueux que vous devez remplacer.

*Sous réserve d'abonnement et de disponibilité du service auprès de l'opérateur de ligne fixe.

icônes de l'écran

- 🔋 Signifie que la fonction blocage d'appel est activée.
- 🔋 Indique que les batteries sont complètement chargées.
- 🔋 Indique que les batteries sont complètement déchargées.
- 📞 Indique qu'un appel externe est en cours ou a été mis en attente. L'icône clignote lorsque vous recevez un appel.
- 📞 Indique que vous avez reçu un message vocal*.
- 👤 Indique de nouveaux appels non répondus* dans le journal des appels.
- 🔔 S'affiche sur l'écran lorsque la fonction réveil est activée.
- 🔔 S'affiche sur l'écran lorsque vous passez en mode mains-libres.
- 🔔 S'affiche sur l'écran lorsque vous coupez la sonnerie.
- 🔔 Indique que le combiné est associé à la base et qu'il se trouve à portée de la base. L'icône clignote lorsque le combiné se trouve hors de portée ou recherche la base.

Choisir la langue et le temps de flashing pour le bon fonctionnement de votre téléphone sur le réseau. Par défaut, le temps de flashing en France est "MEDIUM".

- **OK/MENU /** **▲** ou **▼** pour sélectionner **REGL. COMB** / **OK/MENU /** **▲** ou **▼** pour sélectionner **LANGUE** / **OK/MENU /** **▲** ou **▼** pour sélectionner la langue que vous désirez / **OK/MENU /** **▲** ou **▼** pour sélectionner **REGL. BASE** / **OK/MENU /** **▲** ou **▼** pour sélectionner **DELAI R** / **OK/MENU /** **▲** ou **▼** pour sélectionner **MEDIUM** / **OK/MENU /**

Utilisation de votre téléphone
Recevoir et mettre fin à un appel

- **📞** ou **📞**
- **📞** avant ou après la composition du numéro.
- Depuis la liste Bis: Appuyez et maintenez *** /** **▲** or **▼ /** **📞**.
- Depuis le journal des appels*: Appuyez et maintenez **# /** **▲** or **▼ /** **📞**.
- Numérotter depuis une mémoire directe: Appuyez sur **TOUCHE 1, TOUCHE 2** ou **TOUCHE 3** pendant quelques secondes.
- Depuis le répertoire: **▲ /** **▲** ou **▼ /** **OK/MENU /**

- Pendant un appel: appuyez pour activer / désactiver le mains libres: **📞**.

Pour appeler un combiné en interne:

- Si vous n'avez que 2 combinés associés à la base: **⇒** **📞**.
- Si vous avez plus de 2 combinés inscrits auprès de la base: **⇒** **📞** / sélectionner du combiné / **OK/MENU /**
- Pour appeler tous les combinés: **⇒** **📞** / **▲** ou **▼** sélectionner **APPEL TS** / **OK/MENU /**

Pendant l'appel:

- Appuyez sur **OK/MENU** jusqu'à sélectionner l'option **INTERCOM**.
- Appuyez sur **OK/MENU /** **▲** ou **▼** sélectionnez le numéro du combiné / **OK/MENU /**
- Le correspondant interne appuie sur **📞** pour accepter l'appel interne.
- Appuyez sur la touche *** /** du combiné appelant et maintenez-la enfoncée pour établir la conférence

Répertoire: 50 entrées
Enregistrer un contact dans le répertoire

OK/MENU / sélectionner **REPETOIRE** / **OK/MENU /** **OK/MENU /** sélectionner **AJOUTER** / **OK/MENU /** tapez le nom du contact / **OK/MENU /** tapez le numero de telephone du contact / **OK/MENU /** pour enregistrer le numero en tant que VIP / **OK/MENU** ou **⇒** **📞** pour choisir la melodie / **OK/MENU /** appuyez sur pour l'enregistrer en tant que contact normal.

Remarques:

- ! s'affiche à la fin des contacts VIP.
- Pour le modèle Duo ou Trio, le répertoire, le journal des appels et le dernier numéro enregistré sont communs à tous les combinés.

Pour affecter les mémoires directes aux touches 1, 2 & 3

OK/MENU / **▲** ou **▼** pour sélectionner **REGL. COMB** / **OK/MENU /** **▲** ou **▼** pour sélectionner **MEM. DIRECTE** / **OK/MENU /** **▲** ou **▼** pour sélectionner **TOUCHE 1**, ou **TOUCHE 2** ou **TOUCHE 3** / **OK/MENU /** modifiez ou tapez le numéro / **OK/MENU /**

Réglages

Vous pouvez personnaliser ce téléphone selon vos préférences. Pour accéder aux différentes possibilités, appuyez sur: **OK/MENU /**

- Pour personnaliser un combiné (nom, mélodie, langue, etc.): **▲** ou **▼** pour sélectionner **REGL. COMB** / **OK/MENU /**

- Pour modifier le code PIN, associer un combiné, le réinitialiser: **▲** ou **▼** pour sélectionner **REGL. BASE** / **OK/MENU /**

Ce téléphone est doté de la fonction blocage d'appel*. Cette fonction vous permet de filtrer les appels entrants et de ne laisser sonner que certains numéros, afin d'éviter tout appel intempestif.

Lors de la première prise en main de votre téléphone, cette fonction est désactivée par défaut mais vous pouvez l'activer en suivant les étapes expliquées dans les paragraphes suivants.

*Sous réserve d'abonnement et de disponibilité technique du service "présentation du numéro" auprès de l'opérateur de ligne fixe.

PRESENTATION DE LA FONCTION BLOCAGE D'APPEL	
Paramètres	Explications
OFF	La fonction blocage d'appel (des numéros entrants publics) est désactivée. Ceci est le mode par défaut de votre appareil.
ON	La fonction blocage d'appel est activée en mode manuel. Les numéros préalablement enregistrés dans votre liste noire ne feront pas sonner votre téléphone. Les numéros peuvent être ajoutés manuellement à la liste noire avant ou après un appel (pour plus d'informations, voir partie 1).
ANONYME	Cette option supplémentaire vous permet de bloquer les appels n'affichant pas de numéros (par exemple, appels privés ou appels internationaux) et peut être activée / désactivée indépendamment des quatre modes précédents (pour plus d'informations, voir partie 2).

1. Mode manuel

Le mode manuel est l'option la plus simple lors de votre première prise en main de l'appareil. Lorsque vous choisissez l'option **ON**, tous les numéros préalablement enregistrés dans votre liste noire seront bloqués. Vous pouvez ajouter/retirer des numéros de cette liste à tout moment.

Comment bloquer un appel entrant

Lors d'un appel entrant et avant de décrocher, appuyez sur **📞**. Cela met fin à l'appel et vous donne l'opportunité d'enregistrer le numéro dans la liste noire en un clic. Puis, pour confirmer le blocage du numéro, sur **OK/MENU**.

IMPORTANT: Si vous ne confirmez pas le blocage, le numéro de l'appelant ne sera pas ajouté à la liste noire et son prochain appel ne sera pas bloqué.

MENU	BLOC. APPEL	PROG. BLOC.	DESACTIVER
			ACTIVER*

1. Appuyez sur **OK/MENU**, puis sur **▲** ou **▼** jusqu'à afficher **BLOC. APPEL**.
2. Appuyez sur **OK/MENU**, puis sur **▲** ou **▼** jusqu'à afficher **PROG. BLOC.**
3. Appuyez sur **OK/MENU**, puis sur **▲** ou **▼** pour sélectionner **ACTIVER**.

OU BIEN

Lorsque votre appareil est en veille, appuyez sur le bouton **📞** pour accéder directement au sous menu **PROG. BLOC.**

Une fois ce mode activé, le symbole **📞** restera affiché sur l'écran.

1.2. Ajouter un numéro à la liste noire

1. Appuyez sur **📞**, pour afficher **PROG. BLOC.**, ou: Appuyez sur **OK/MENU**, puis sur **▲** ou **▼** jusqu'à voir **BLOC. APPEL**, puis appuyez sur **OK/MENU** pour afficher **PROG. BLOC.**
2. Appuyez sur **▲** ou **▼** pour afficher **NUM. BLOQ.**
3. Appuyez sur **OK/MENU**, puis sur **▲** ou **▼** jusqu'à pouvoir sélectionner **AJOUTER**. Entrez le numéro qui doit être bloqué puis appuyez sur **OK/MENU** pour l'enregistrer.

REMARQUE: Il existe deux autres méthodes pour enregistrer un numéro dans la liste noire:

1. Depuis la liste des appels entrants
 - Appuyez sur **OK/MENU**, puis sur **▲** ou **▼** pour afficher **JOURNAL**.
 - Appuyez sur **OK/MENU**, puis sur **▲** ou **▼** pour sélectionner un numéro.
 - Appuyez sur **OK/MENU**, puis sur **▲** ou **▼** pour afficher **AJOUT BLIST**.
 - Appuyez sur **OK/MENU** pour vérifier le numéro, puis sur **OK/MENU** pour l'enregistrer dans la liste noire.
2. Depuis la liste des appels sortants
 - Appuyez sur **▼**, puis sur **▲** ou **▼** pour sélectionner une entrée dans la liste BIS.
 - Appuyez sur **OK/MENU**, puis sur **▲** ou **▼** pour afficher **AJOUT BLIST**.
 - Appuyez sur **OK/MENU** pour vérifier le numéro, puis sur **OK/MENU** pour l'enregistrer dans la liste noire.

1.3. Modifier un numéro dans la liste noire

A partir du téléphone en veille,

1. Répétez les étapes 1 et 2 de la partie 1.2.
2. Appuyez sur **OK/MENU**, puis sur **▲** ou **▼** et sélectionnez **MODIFIER**. Appuyez sur **▲** ou **▼** jusqu'à voir le numéro souhaité, puis appuyez sur **OK/MENU** afin de le modifier et sur pour enregistrer vos modifications.

1.4. Supprimer un numéro de la liste noire

1.4.1. Supprimer un numéro de la liste noire

A partir du téléphone en veille,

1. Répétez les étapes 1 et 2 de la partie 1.2.
2. Appuyez sur **OK/MENU**, puis sur **▲** ou **▼** pour afficher **SUPPRIMER**, appuyez sur **▲** ou **▼** jusqu'à sélectionner le numéro souhaité, puis appuyez sur **OK/MENU** pour confirmer.

1.4.2. Supprimer tous les numéros de la liste noire

A partir du téléphone en veille,

1. Répétez les étapes 1 et 2 de la partie 1.2
2. Appuyez sur **OK/MENU**, puis sur **▲** ou **▼** pour afficher **SUPPRIM.TOUT**. Appuyez sur **OK/MENU**, **CONFIRM?** apparait sur l'écran. Appuyez sur **OK/MENU** pour confirmer.

MENU	BLOC. APPEL	BLOQ. ANONYM	DESACTIVER*
			PRIVÉ
			TOUS

1. Appuyez sur **OK/MENU**, puis sur **▲** ou **▼** jusqu'à afficher **BLOC. APPEL**.
2. Appuyez sur **OK/MENU**, puis sur **▲** ou **▼** jusqu'à afficher **BLOQ. ANONYM**.
3. Appuyez sur **OK/MENU**, puis sur **▲** ou **▼** pour sélectionner l'un des modes.

2.1. Bloquer les numéros et flashtime to operate correctly on your network:

Ce mode vous permet de bloquer les appels dont les numéros ont été délibérément rendus privés par leur détenteur.

A partir du téléphone en veille,

1. Appuyez sur **📞** pour accéder directement ou sous-menu **PROG. BLOC.**, ou Appuyez sur **OK/MENU**, puis sur **▲** ou **▼** jusqu'à afficher **BLOC. APPEL**. Appuyez sur **OK/MENU** pour afficher **PROG. BLOC.**
2. Appuyez sur **▲** ou **▼** jusqu'à afficher **BLOQ. ANONYM**.
3. Appuyez sur **OK/MENU**, puis sur **▲** ou **▼** jusqu'à sélectionner **PRIVÉ**. Appuyez sur **OK/MENU** pour confirmer votre choix.
4. **📞** restera affiché dans le coin supérieur gauche de votre écran.

2.2. Bloquer tous les numéros anonymes

Ce mode vous permet de bloquer tous les numéros qui ne s'affichent pas sur votre écran, depuis les numéros privés jusqu'aux appels internationaux et numéros provenant de téléphones publics.

A partir du téléphone en veille,

1. Répétez les étapes 1 et 2 de la section 2.1.
2. Appuyez sur **OK/MENU**, puis sur **▲** ou **▼** jusqu'à sélectionner **TOUS**. Appuyez sur **OK/MENU** pour confirmer votre choix.
3. **📞** restera affiché dans le coin supérieur gauche de votre écran.

2.3. Désactiver le blocage des numéros anonymes

A partir du téléphone en veille,

1. Répétez les étapes 1 et 2 de la section 2.1.
2. Appuyez sur **OK/MENU**, puis sur **▲** ou **▼** jusqu'à sélectionner **DESACTIVER**. Appuyez sur **OK/MENU** pour confirmer votre choix.
3. **📞** disparaîtra de votre écran si le blocage des appels réguliers (voir 1. et 2.) est également désactivé.

EN CAS DE PROBLEME

D'une manière générale, en cas de problème, retirer les batteries dans tous les combinés. Déconnecter votre appareil. Attendre environ 1 minute. Reconnecter l'alimentation électrique et réinsérer les batteries. Pour plus d'informations, vous pouvez accéder à la version complète du manuel d'utilisation ou demander de l'aide en ligne sur notre site web: www.alcatel-home.com

SECURITE

En l'absence d'alimentation secteur, vous ne pourrez pas passer ou recevoir d'appel. En cas de fuite de gaz ou de tout autre danger d'explosion, n'utilisez pas votre téléphone pour appeler les autorités responsables, à proximité de ce danger.

N'ouvrez pas votre appareil ni son adaptateur secteur pour ne pas vous exposer à un risque de choc électrique. N'essayez jamais d'ouvrir les batteries, elles contiennent des substances chimiques dangereuses.

Votre poste téléphonique doit être installé dans un endroit sec, à l'abri de la chaleur, de l'humidité et des rayons directs du soleil. Pour éviter les interférences radio, éloignez le poste téléphonique d'au-moins 1 mètre de tout appareil électrique et autre téléphone.

ENVIRONNEMENT

🗑 Ce symbole signifie que votre appareil électronique hors d'usage doit être collecté séparément et non jeté avec les déchets ménagers. Dans ce but, l'Union Européenne a institué un système de collecte et de recyclage spécifique dont les fabricants ont la responsabilité.

Aidez-nous à préserver l'environnement dans lequel nous vivons !

CONFORMITE

Le soussigné, ATLINKS EUROPE, déclare que l'équipement radioélectrique du type DECT est conforme à la directive 2014/53/UE. Le texte complet de la déclaration UE de conformité est disponible à l'adresse internet suivante: www.alcatel-home.com/Support/Déclarations de conformité

- Puissance moyenne par canal de 10mW
- Puissance d'émission maximale: 24dBm
- Plage de fréquence: 1880-1900MHz

ENGLISH

BEFORE 1st USE
Connecting your phone:

- Connect plugs in corresponding sockets in the base station. Plug the telephone line into telephone socket and insert power plug in an electrical outlet.
- Insert batteries in Handset

Before you start to use your telephone, charge batteries continuously for 15 hours.

⚠ Use only plug adapter and rechargeable batteries supplied with your phone.

Handset / Base Station Keys

1. **OK/Menu key**
2. **Back/Mute/Intercom key**
- 3 & 4. **Navigation key**
5. **Hang-up/Exit key**
6. **Recall (Flash) key** - To access to operator services*
7. **Phonebook key**
8. **📞 key***
 - * To block calls, it is necessary to subscribe to the Calling Number Presentation service. Contact your landline operator. In standby mode: Direct access to the Call blocking menu
9. **Star key**
10. **Talk key / Loudspeaker**
11. **Paging key** - To locate handset / to start registration procedure.

*Subject to subscription and availability of the service from the fixed line operator.

Display icons

- 🔋 Indicates that the Call Blocking function is activated.
- 🔋 Indicates battery is fully charged.
- 🔋 Indicates battery is fully discharged.
- 📞 Indicates that an external call is connected or held. Icon blinks when receiving an incoming call.
- 👤 Indicates you have a new voice mail message*.
- 🔔 Displays when the alarm clock is activated.
- 🔔 Displays when handsfree is activated.
- 🔔 Displays when ringer volume is turned off.
- 🔔 Indicates that the handset is registered and within range of the base station. Icon blinks when the handset is out of range or is searching for a base.

- Set language and flashtime to operate correctly on your network:

- **OK/MENU /** **▲** or **▼** select **HS SETTINGS** / **OK/MENU /** **▲** or **▼** select **LANGUAGE** / **OK/MENU /** **▲** or **▼** select your desired language / **OK/MENU /**
- **OK/MENU /** **▲** or **▼** select **BS SETTINGS** / **OK/MENU /** **▲** or **▼** select **FLASH TIME** / **OK/MENU /** **▲** or **▼** select **SHORT / MEDIUM or LONG** / **OK/MENU /**

Using the phone
Receive and end a call

- **📞 /**
- Make a call**
- **📞** either before or after dialing your number.
- From redial list: Press and hold *** /** **▲** or **▼ /** **📞**.
- From call log list*: Press and hold **# /** **▲** or **▼ /** **📞**.
- From direct memories: long press on **KEY 1** or **KEY 2** or **KEY 3** in idle mode.
- From phonebook: **▲ /** **▲** or **▼ /** **OK/MENU /**

- During a call, to activate/desactivate handsfree: **📞**.

To make an internal call

- If only 2 registered handsets: **⇒** **📞**.
- If more than 2 registered handsets: **⇒** **📞 /** **▲** or **▼** select the handset number / **OK/MENU /**
- To ring all handsets to intercom: **⇒** **📞 /** **▲** or **▼** select **CALL ALL** / **OK/MENU /**

To make a three-party conference call:

During call:

- Press **OK/MENU /** select **INTERCOM** / **OK/MENU /** **▲** or **▼** select the handset number / **OK/MENU /**
- Press **📞** on the called handset to answer.
- Long press *** /** on the calling handset to establish conference call.

Phonebook settings: 50 entries
To register in phonebook

OK/MENU / select **PHONEBOOK** / **OK/MENU /** **OK/MENU /** select **ADD** / **OK/MENU /** enter name of contact / **OK/MENU /** enter number of contact / **OK/MENU /** to save as **VIP** / **OK/MENU /** or **⇒** **📞** to select melody / **OK/MENU /** to save as **CONTACT**.

Notes:

- ! appears in the end of name of VIP entry.
- Phonebook is stored in base unit which is shared with duo, trio handsets.

To register the direct memories in keys 1, 2 & 3

OK/MENU / **▲** or **▼** select **HS SETTINGS** / **OK/MENU /** **▲** or **▼** select **DIRECT MEM** / **OK/MENU /** **▲** or **▼** select **KEY 1** or **KEY 2** or **KEY 3** / **OK/MENU /** edit or enter the number / **OK/MENU /**

General settings

This phone can be customized according to your preferences, to access the different possibilities press: **OK/MENU /**

- To customize handset (name, melody, language,...): **▲** or **▼** select **HS SETTINGS** / **OK/MENU /**
- To change PIN, registration handset, reset: **▲** or **▼** select **BS SETTINGS** / **OK/MENU /**

This telephone is built-in with Basic Call Block feature*. This feature will help you avoid nuisance calls by only allowing some numbers to make your phone ring. Default setting of Basic Call Block in this telephone is **OFF** but you can enable it via your phone settings, as explained in the following paragraphs.

*This feature requires a subscription of Caller Line Identification service from your telephone service provider.

CALL BLOCK OVERVIEW	
Setting	Explanations
OFF	Call Block function (Block all call with numbers) is Disabled. This is the default mode.
ON	Call Block function is set to On. Numbers registered in the black list will not go through and the phone will ring silently. Numbers can be added to the list while the phone is ringing and / or after a call (to enable, see part 1).
ANONYM	This extra feature allows you to block call that do not have a number attached to them (ie private calls, international calls, etc). This option can be enabled on top of any of the previous four (to enable, see part 2)

1. Manual call block mode

Manual call block is the easiest option when starting out. When you chose **ON** in the call block settings, all calling numbers **registered in your blacklist** will be blocked. You can add/remove numbers from that list at any time.

How to block an incoming call:

When the phone is ringing and before answering, press **📞** will terminate the call and offer you the option to register the number to the blacklist in one click. Then to confirm the registration of this number in the blacklist, press **OK/MENU /**.

IMPORTANT : if you don't confirm, the number will not be added to the blacklist and the next call will go through normally.

MENU	CALL BLOCK	BLOCK SET.	OFF
			ON*

1. Press **OK/MENU /**, press **▲** or **▼** to select **CALL BLOCK**.
2. Press **OK/MENU /**, press **▲** or **▼** to select **BLOCK SET**.
3. Press **OK/MENU /**, press **▲** or **▼** to select **ON**.

OR

In idle mode, press **📞** to access **BLOCK SET**, directly.

After you enable this option, the call block icon **📞** will be displayed on the LCD.

1.2. Add numbers to Blacklist

In idle mode,

1. Press **📞** key, **BLOCK SET**, is displayed, or Press **OK/MENU** to press **▲** or **▼** to select **CALL BLOCK**, press **OK/MENU** to show **BLOCK SET**.
2. Press **▲** or **▼** to select **BLACKLIST**.
3. Press **OK/MENU**, press **▲** or **▼** to select **ADD**, enter number to be blocked, press **OK/MENU** to save.

NOTE : 2 more ways to add incoming and outgoing call numbers in Block list:

1. From incoming call numbers
 - Press **OK/MENU /**, press **▲** or **▼** to select **CALL LIST**.
 - Press **OK/MENU /**, press **▲** or **▼** to select call list entry.
 - Press **OK/MENU /**, press **▲** or **▼** to select to **ADD to BLIST**.
 - Press **OK/MENU** to show selected number, press **OK/MENU** to save to **Block list**.

- 2. From outgoing call numbers
 - Press OKMENU, press ▲ or ▼ to select redial list entry.
 - Press OKMENU, press ▲ or ▼ to select to **ADD to BLIST**.
 - Press OKMENU to show selected number, press OKMENU to save to **Block list**.

1.3. Edit numbers in Blacklist

In idle mode,

- Repeat step 1 and 2 in Section 1.2.
- Press OKMENU, press ▲ or ▼ to select **EDIT**, press ▲ or ▼ to select number to be edited, press OKMENU to edit, and then press OKMENU to save.

1.4. Delete numbers in Blacklist

- 1.4.1. Delete a number from blacklist

In idle mode,

- Repeat step 1 and 2 in Section 1.2.
- Press OKMENU, press ▲ or ▼ to select **DELETE**, press ▲ or ▼ to select number to be deleted, press OKMENU, to **CONFIRM?**

- 1.4.2. Delete all numbers from blacklist

In idle mode,

- Repeat step 1 and 2 in Section 1.2.
- Press OKMENU, press ▲ or ▼ to select **DELETE ALL**, press OKMENU, **CONFIRM?** is shown, and then press OKMENU to confirm.

2. Anonymous call block mode

This feature allows you to block numbers that do not display a number on your phone.

It can be enabled or disabled independently from the previous call block modes.

MENU ↕ CALL BLOCK ↕ BLOCK ANONYM	OFF*
	PRIVATE
	ALL

- Press OKMENU, press ▲ or ▼ to select **CALL BLOCK**.
- Press OKMENU, press ▲ or ▼ to select **BLOCK ANONYM**.
- Press OKMENU, press ▲ or ▼ to select one of the options

2.1. Block Private Calls

This mode will block incoming calls that have been purposely kept their numbers private from you.

In idle mode,

- Press OKMENU key, **BLOCK SET**. is displayed, or Press OKMENU to press ▲ or ▼ to select **CALL BLOCK**, press OKMENU to show **BLOCK SET**.
- Press ▲ or ▼ to select **BLOCK ANONYM**.
- Press ▲, press ▲ or ▼ to select **PRIVATE**, press OKMENU to confirm.
- OKMENU will be displayed on the upper side of LCD.

2.2. Block All Anonymous Calls

This mode will block all incoming anonymous calls, including private calls, international calls, pay phone and other out-of-area calls.

In idle mode,

- Repeat step 1 and 2 in Section 2.1.
- Press OKMENU, press ▲ or ▼ to select **ALL**, press OKMENU to confirm.
- OKMENU will only disappear from the LCD if the regular call block (see 1. And 2.) is also set to **OFF**.

2.3. Set Block Anonymous Calls Off

In idle mode,

- Repeat step 1 and 2 in Section 2.1.
- Press OKMENU, press ▲ or ▼ to select **OFF**, press OKMENU to confirm.
- OKMENU will only disappear from the LCD if the regular call block (see 1. And 2.) is also set to **OFF**.

TROUBLESHOOTING

As a general rule, if a problem occurs, remove the batteries from all handsets for about 1 minute, then disconnect and reconnect the power supply to the base and reinstall the handset batteries. For more information, you can download full user guide or get on-line assistance *www.alcatel-home.com*

SAFETY

This telephone is not designed for Emergency calls when the main power fails.

Do not use your telephone to notify a gas leak or other potential explosion hazard.

Do not open your device or its power supply to avoid risk of electrical shock. Do not attempt to open the batteries, as they contain hazardous chemical substances.

Your telephone must be located in a dry place away from hot, humid and direct sunlight condition. To avoid radio signal interference, place the phone at least 1 meter away from other electrical appliances or other phones.

ENVIRONMENT

 This symbol means that your inoperative electronic appliance must be collected separately and not mixed with the household waste.The European Union has implemented a specific collection and recycling system for which producers are responsible.

Help us protect the environment in which we live!

CONFORMITY

Hereby, ATLINKS EUROPE declares that the radio equipment type DECT is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: *www.alcatel-home.com*

Average power per channel: 10mW

Maximum Output Power (NTP) : 24dBm

Frequency Range : 1880-1900MHz

ESPAÑOL

Lea estas indicaciones antes de usar su teléfono

Conexión del teléfono:

- Conecte los enchufes en las tomas correspondientes en la estación base. Conecte el cable de la línea telefónica en la toma telefónica e inserte el adaptador de alimentación a una toma de corriente.
- Coloque las baterías en el auricular.

Antes de empezar a usar el teléfono, asegúrese de que las baterías hayan sido cargadas totalmente durante 15 horas.

OKMENU Use siempre el adaptador de alimentación y las baterías que se adjuntan en la caja.

Iconos del auricular y de la estación base

- OK / Tecla de menú**
- Tecla Atrás / Borrar / Intercomunicador**
- Tecla de Navegación
- Tecla Colgar / Salir**

- Tecla R (Flash)** - Accede a los servicios del operador *

- Tecla de Agenda**

- Tecla OKMENU ***

*Para usar el Bloqueo de llamadas, es necesario suscribirse al servicio de Identificación de Llamadas. Póngase en contacto con su operador de telefonía.
En modo de reposo: Acceso directo al menú de bloqueo de llamadas

- Tecla de Asterisco**
- Tecla Hablar / Manos libres**
- Tecla localizador de teléfono** - Para localizar el teléfono / para empezar el proceso de registro Cuando varios teléfonos se entregan.

*Sujeto a suscripción y disponibilidad de servicio del operador de la línea fija.

Muestra íconos

-  Indica que la función de bloqueo de llamadas está activada.
-  Indica que la batería está totalmente cargada.
-  Indica que la batería está totalmente descargada.
-  Indica que está conectado o en espera de una llamada externa. El icono parpadea al recibir una llamada entrante.
-  Indica que ha recibido un nuevo mensaje de correo de voz.*
-  Indica que tiene nuevas llamadas perdidas.*
-  Aparece cuando se activa el despertador.
-  Aparece cuando se activa el manos libres.
-  Aparece cuando se desconecta el volumen del sonido.
-  Indica que el teléfono está registrado y dentro de la cobertura de la estación base. El icono parpadea cuando el teléfono está fuera de cobertura o está buscando una base.

Establecer idioma y tiempo de corte calibrado (flashing) para que el teléfono funcione correctamente en su red:

- OKMENU / ▲ o ▼ para seleccionar **CONF TELEF.** / OKMENU / ▲ o ▼ para seleccionar **IDIOMA** / OKMENU / ▲ o ▼ para seleccionar el idioma deseado / OKMENU.
- OKMENU / ▲ o ▼ para seleccionar **CONFIG BASE** / OKMENU / ▲ o ▼ para seleccionar **TECLA R** / OKMENU / ▲ o ▼ para seleccionar **CORTO** / OKMENU.

Las operaciones del teléfono

Recibir y finalizar una llamada

- OKMENU / OKMENU

Realizar una llamada

- Pulse OKMENU antes o después de marcar el número de teléfono.
- Desde la lista de rellamadas: Pulse y mantenga pulsado ✱ / ▲ o ▼ / OKMENU.
- Desde el registro de llamada*: Pulse y mantenga pulsado ✱ / ▲ o ▼ / OKMENU.
- Desde las teclas de memorias directas: En modo inactivo, pulse y mantenga pulsado **TECLA 1** o **TECLA 2** o **TECLA 3**.
- Desde la agenda: ✱ / ▲ o ▼ / OKMENU.
- Durante una llamda, para activar / desactivar el modo manos libres: OKMENU.

Realizar una llamada interna

- Si solo 2 teléfonos están registrados: ⇒ OKMENU.
- Si mas de 2 teléfonos están registrados: ⇒ OKMENU / ▲ o ▼ seleccionar el número del auricular.
- Para usar el modo intercomunicador: ⇒ OKMENU / ▲ o ▼ seleccionar **LLIAM. TODOS** / OKMENU.

Durante una llamada:

- Pulse OKMENU y ▲ o ▼ para seleccionar **INTERCOM** / OKMENU / ▲ o ▼ seleccionar el número del auricular.
- Pulse OKMENU en el auricular al que se llama para establecer la llamada interna.
- Pulse y mantenga pulsado ✱ en el auricular que llama para establecer la llamada de conferencia.

Agenda: 50 entradas

Añadir contactos a la agenda

OKMENU / para seleccionar **AGENDA** / OKMENU / OKMENU / para seleccionar **AÑADIR** / OKMENU / introduzca el nombre / OKMENU / introduzca el nomero / OKMENU / para guardar como VIP / OKMENU o ⇒ OKMENU para seleccionar **Elige MELODÍA** / OKMENU / para guardar como contacto normal.

Aclaraciones:

- Los contactos VIP están marcados con el símbolo "!" tras el nombre.
- La agenda reside en la base, y será compartida por todos los inalámbricos si utiliza un sistema duo o trio.

Configurar las memorias directas en TECLA 1, 2 & 3

OKMENU / ▲ o ▼ para seleccionar **CONF TELEF.** / OKMENU / ▲ o ▼ para seleccionar **MEM. DIRECTA** / OKMENU / ▲ o ▼ para seleccionar **TECLA 1** **TECLA 2** o **TECLA 3** / OKMENU / Introduzca el número a guardar / OKMENU.

Configuración general

Este teléfono puede ser personalizado según sus preferencias, para acceder a las distintas posibilidades pulse: OKMENU.

- Para personalizar al auricular (nombre, melodía, idioma,...): ▲ o ▼ para seleccionar **CONF TELEF.** / OKMENU.
- Para cambiar el PIN, la configuración del auricular, reiniciar: ▲ o ▼ para seleccionar **CONFIG BASE** / OKMENU.

Este teléfono incorpora la función de Bloqueo de Llamadas básico*. Esta función le ayudará a evitar las llamadas molestas al permitir que solo algunos números hagan que su teléfono suene.

En este teléfono la configuración predeterminada de Bloqueo de Llamadas básico es **desactivado**, pero puede habilitarlo a través de la configuración del teléfono, como se explica en los párrafos siguientes.

**Esta función requiere una suscripción al servicio de identificación de llamada de su proveedor de servicios telefónicos.*

RESUMEN DEL BLOQUEO DE LLAMADAS	
Ajuste	Explicaciones
APAGADO	La función Bloqueo de llamadas (Bloquear todas las llamadas con números) está deshabilitada. Este es el modo predeterminado.
ENCENDIDO	La función Bloqueo de llamadas se Activa. Los números registrados en la lista negra no progresan y el teléfono sonará en silencio. Los números se pueden agregar a la lista mientras el teléfono está sonando y/o después de una llamada (para habilitar, vea el apartado 1).
Anónimo	Esta característica adicional le permite bloquear la llamada que no tiene un número asociado a ellos (es decir, llamadas privadas,llamadas internacionales, etc.). Esta opción se puede activar sobre cualquiera de los cuatro anteriores (para habilitar, vea el apartado 2)

1. Modo de bloqueo de llamada manual

El bloqueo de llamadas manual es la opción más fácil al empezar. Cuando elija ON en la configuración del bloqueo de llamadas, se bloquearán todos los números de llamada registrados en su lista negra. Puede agregar / eliminar números de esa lista en cualquier momento.

Cómo bloquear una llamada entrante:

Cuando el teléfono está sonando y antes de responder, pulsando OKMENU terminará la llamada y le ofrecerá la opción de registrar el número en la lista negra en un solo clic. A continuación, para confirmar el registro de este número en la lista negra, pulse OKMENU.
IMPORTANTE: si no lo confirma, el número no se añadirá a la lista negra y la siguiente llamada se realizará normalmente.

1.1. Activar el modo MANUAL

Menú ↕ BLOQ. LLAM. ↕ MODO BLOQUEO	APAGADO
	ENCENDIDO*

- Pulse OKMENU, pulse ▲ o ▼ para seleccionar **BLOQ. LLAM.**
- Pulse OKMENU, pulse ▲ o ▼ para seleccionar **MODO BLOQUEO**.
- Pulse OKMENU, pulse ▲ o ▼ para seleccionar **ENCENDIDO**.

En el modo inactivo, pulse OKMENU para acceder a MODO BLOQUEO directamente. Después de habilitar esta opción, el icono del bloqueo de llamadas OKMENU se mostrará en la pantalla LCD.

1.2. Añadir números a la lista negra

En modo inactivo,

- Pulse la tecla OKMENU, se muestra **MODO BLOQUEO**, o Pulse OKMENU para pulsar ▲ o ▼ para seleccionar **BLOQ. LLAM**, pulse OKMENU para mostrar **MODO BLOQUEO**.
- Pulse ▲ o ▼ para seleccionar **BLOQUEONUM**.
- Pulse OKMENU, pulse ▲ o ▼ para seleccionar **AÑADIR**, introduzca el número que desea bloquear, pulse OKMENU para guardar.

NOTA: 2 formas más de agregar números de llamada entrantes y salientes en la lista de bloqueo:

- De los números de llamada entrantes
 - Press OKMENU, pulse ▲ o ▼ para seleccionar **LISTA LLAM**.
 - Pulse OKMENU, pulse ▲ o ▼ para seleccionar la entrada de la lista de llamadas.
 - Pulse OKMENU, pulse ▲ o ▼ para seleccionar **AÑAD.BLIST**.
 - Pulse OKMENU para mostrar el número seleccionado, pulse OKMENU para guardar en la lista negra.
- De los números de llamada salientes
 - Pulse OKMENU, pulse ▲ o ▼ para seleccionar la lista de rellamadas.
 - Pulse OKMENU, pulse ▲ o ▼ para seleccionar **AÑAD.BLIST**.
 - Pulse OKMENU para mostrar el número seleccionado, pulse OKMENU para guardar en la lista negra.

1.3. Editar números en la lista negra

En modo inactivo,

- Repita los pasos 1 y 2 en la Sección 1.2.
- Pulse OKMENU, pulse ▲ o ▼ para seleccionar **EDITAR**, pulse OKMENU, pulse ▲ o ▼ para seleccionar el número que desea editar, pulse OKMENU para editar y una vez editado pulse OKMENU para guardar.

1.4. Eliminar números en la lista negra

- 1.4.1. Eliminar un número de la lista negra

En modo inactivo,

- Repita los pasos 1 y 2 en la Sección 1.2.
- Pulse OKMENU, pulse ▲ o ▼ para seleccionar **BORRAR**, pulse OKMENU, pulse ▲ o ▼ para seleccionar el número que desea eliminar, pulse OKMENU para confirmar.

- 1.4.2. Eliminar todos los números de la lista negra
- En modo inactivo,
- Repita los pasos 1 y 2 en la Sección 1.2.
 - Pulse OKMENU, pulse ▲ o ▼ para seleccionar **BORRAR TODO**, pulse OKMENU, ¿**CONFIR?** se muestra y, a continuación, pulse OKMENU para confirmar.

2. Modo de bloqueo de llamadas anónimo

Esta función le permite bloquear números que no muestran un número en su teléfono. Se puede habilitar o deshabilitar independientemente de los modos de bloqueo de llamadas anteriores.

Menú ↕ BLOQ. LLAM. ↕ BL. ANONIMOS	APAGADO*
	PRIVADO
	TODO

- Pulse OKMENU, pulse ▲ o ▼ para seleccionar **BLOQ. LLAM**.
- Pulse OKMENU, pulse ▲ o ▼ para seleccionar **BL. ANONIMOS**.
- Pulse OKMENU, pulse ▲ o ▼ para seleccionar una de las opciones.

2.1. Bloquear llamadas privadas

Este modo bloqueará las llamadas entrantes cuyos números se han mantenido privado para usted.

En modo inactivo,

- Pulse la tecla OKMENU, se muestra **MODO BLOQUEO**, o Pulse OKMENU para pulsar ▲ o ▼ para seleccionar **BLOQ. LLAM.**, pulse OKMENU para mostrar **MODO BLOQUEO**.
- Pulse ▲ o ▼ para seleccionar **BL. ANONIMOS**.
- Pulse OKMENU, pulse ▲ o ▼ para seleccionar **PRIVADO**, pulse OKMENU para confirmar.
- OKMENU se mostrará en la parte superior de la pantalla LCD.

2.2. Bloquear todas las llamadas anónimas

Este modo bloqueará todas las llamadas entrantes, incluidas las llamadas privadas, las llamadas internacionales, llamadas desde teléfonos públicos y otras llamadas fuera del área.

En modo inactivo,

- Repita los pasos 1 y 2 en la Sección 2.1.
- Pulse OKMENU, pulse ▲ o ▼ para seleccionar **TODO**, pulse OKMENU para confirmar.
- OKMENU se mostrará en la parte superior de la pantalla LCD.

2.3. Establecer Bloqueo de llamadas anónimas APAGADO

Modo de bloqueio de chamadas anónimas

Esta funcionalidade permite-lhe bloquear chamadas cujo número não apareça no seu telefone. Pode ser ativada ou desativada, independentemente dos modos de bloqueios de chamada anteriores.

MENU	BLOQ. CHAM.	B ANÓNIMO	DESLLIGAR
			PRIVADO
			TUDO

- Prima ^{OK} MENU , prima ▲ ou ▼ para seleccionar **BLOQ. CHAM.**
- Prima ^{OK} MENU , prima ▲ ou ▼ para seleccionar **B ANÓNIMO.**
- Prima ^{OK} MENU , prima ▲ ou ▼ para seleccionar uma das opções.

2.1. Bloquear chamadas privadas

Este modo bloqueia chamadas recebidas que tenham sido mantidas propositadamente com o número privado para si.

No modo inativo,

- Prima o botão , **DEF BLOQUEIO** é apresentado, ou Prima ^{OK} MENU e prima ▲ ou ▼ para seleccionar **BLOQ. CHAM.**, prima ^{OK} MENU para ver **DEF BLOQUEIO.**
- Prima ▲ ou ▼ para seleccionar **B ANÓNIMO.**
- Prima ^{OK} MENU e prima ▲ ou ▼ para seleccionar **PRIVADO** prima ^{OK} MENU para confirmar.
- é apresentado no lado superior do LCD.

2.2. Bloquear todas as chamadas anónimas

Este modo bloqueia todas as chamadas anónimas recebidas, incluindo chamadas privadas, chamadas internacionais, chamadas a cobrar e outras chamadas fora de área.

No modo inativo,

- Repita os passos 1 e 2 na secção 3.1.
- Prima ^{OK} MENU e prima ▲ ou ▼ para seleccionar **TUDO**, nprima ^{OK} MENU para confirmar.
- é apresentado no lado superior do LCD.

2.3. Desligar bloqueio das chamadas anónimas

No modo inativo,

- Repita os passos 1 e 2 na secção 3.1.
- Prima ^{OK} MENU e prima ▲ ou ▼ para seleccionar **DESLLIGAR**, prima ^{OK} MENU para confirmar.
- desaparece do LCD se definir o bloqueio de uma chamada normal (consulte 1. e 2.) também para **DESLLIGAR**.

RESOLUÇÃO DE PROBLEMAS

Se tiver problemas com o telefone, experimente as sugestões listadas abaixo. Como regra geral, se ocorrer um problema, retire as baterias de todos os telefones durante aproximadamente 1 minuto e, em seguida, desligue e ligue o transformador de alimentação da base e volte a colocar as baterias.

Para obter instruções mais completas e assistência online, pode contactar-nos através do nosso site Web: *www.alcatel-home.com*

SEGURANÇA

Se o transformador não estiver ligado à corrente ou se ocorrer uma falha eléctrica, os telefones sem fios não irão funcionar. Não poderá efectuar ou receber chamadas num caso de emergência.

Em caso de fuga de Gás não utilize o telefone nas proximidades para comunicar a fuga de Gás. Não tente abrir as baterias, pois contêm substâncias químicas

O seu telefone sem fios DECT deve ser colocado longe de qualquer zona de calor excessivo (radiadores, sol,...). Para limitar os riscos de interferências e favorecer a qualidade de recepção, evitar em particular a instalação da base na proximidade imediata de aparelhos electrónicos ou de outros telefones.

AMBIENTE

Este símbolo significa que o seu telefone fora de uso não deve ser eliminado juntamente com o lixo doméstico, mas colectado separadamente. Para o efeito, a União Europeia instituiu um sistema de recolha e reciclagem específico, cuja responsabilidade cabe aos fabricantes.

Ajude-nos a preservar o ambiente no qual vivemos!

Conformidade

Por la presente, ATLINKS EUROPE declara que el tipo de equipo radioeléctrico DECT es conforme con la Directiva 2014/53/UE. El texto completo de la declaración UE de conformidad está disponible en la dirección Internet siguiente: *www.alcatel-home.com*

10mW, potência média por canal

Potência máxima de saída (NTP) : 24 dBm

Gama de frequência: 1880-1900 MHz

ITALIANO
Leggere attentamente al primo utilizzo
Come collegare il telefono:
- Collegare i cavi nelle corrispondenti prese presenti sulla base e inserire l'alimentatore in una presa elettrica.
- Inserire le batterie nel portatile.
Prima di cominciare ad utilizzare il telefono, lasciare in carica il portatile per la durata di 15 ore.
▲ Utilizzare solamente i cavi e le batterie ricaricabili a forniti a corredo del telefono.
Icone del Portatile e della Base
1. Tasto OK/Menu
2. Tasto Precedente / Cancella / Intercom
3 & 4. Tasto di navigazione
5. Tasto Riaggancia / Esci
6. Tasto R (Flash) - Per accedere ai servizi dell'operatore*
7. Tasto Rubrica
8. key* * Per bloccare le chiamate, è necessario abbonarsi al servizio presentazione numero del chiamante. Per questo servizio contattate il vostro operatore di rete fissa Sul telefono in modalità attesa: accesso diretto al menu Blocco chiamate
9. Tasto Asterisco
10. Tasto Parla / Vivavoce
11. Tasto Ricerca - Premere per localizzare il portatile
Premere e mantenere premuto per iniziare la procedura di registrazione del portatile alla base.

*Servizio soggetto ad abbonamento e disponibilità da parte dell'operatore della linea fissa.

Icone sul Display

- Indica che la funzione di Blocco delle chiamate è stata attivata.

- Indica che la batteria è completamente carica.

- Indica che la batteria è del tutto scarica.

- Indica che una chiamata esterna è connessa o mantenuta in attesa. La icona lampeggia quando si riceve una chiamata.

- Indica che è presente un messaggio in segreteria telefonica.

- Indica che non si è risposto a delle chiamate*.

- Indica che l'allarme è attivato.

- Indica che la funziona vivavoce è attivata.

- Indica che il volume della suoneria è stato disattivato.

- Indica che il portatile è registrato ed è nella portata della base. La icona lampeggia quando il portatile è fuori della portata o sta cercando la base.

Impostare la lingua e il tempo di flash per un funzionamento corretto del telefono sulla propria rete:

- ^{OK} MENU / ▲ o ▼ selezionare **IMPOSTA PORT** / ^{OK} MENU / ▲ o ▼ selezionare **LINGUA** / ^{OK} MENU / ▲ o ▼ selezionare la lingua desiderata / ^{OK} MENU .

- ^{OK} MENU / ▲ o ▼ selezionare **IMPOSTA BASE** / ^{OK} MENU / ▲ o ▼ selezionare **FLASH** / ^{OK} MENU / ▲ o ▼ selezionare **BREVE** / ^{OK} MENU .

Utilizzo del telefono

Ricevere e terminare una chiamata

- /

Effettuare una chiamata

- prima o dopo aver composto il numero .

- Dalla lista di ricomposizione: Premere a lungo ✱ / ▲ o ▼ / .
- Dalla lista delle chiamate*: Premere a lungo # / ▲ o ▼ / .
- Dai tasti di memoria diretta: premere a lungo **TASTO 1** o **TASTO 2** o **TASTO 3** in modalità attesa.
- Dalla RUBRICA: ▲ / ▲ o ▼ / ^{OK} MENU .
- Durante una conversazione, per attivare / disattivare il vivavoce: .

Per fare una chiamata interna

- Se sono registrati alla base 2 portatili: ⇒ ✱ .
- Se più di 2 portatili sono registrati alla base: ⇒ ✱ / ▲ o ▼ / selezionare il numero del portatile / ^{OK} MENU .

- Per far squillare tutti i portatili: ⇒ ✱ / ▲ o ▼ / selezionare **CHIAMA TUTTI** / ^{OK} MENU .

Per fare una conferenza a tre, in conversazione: prima ^{OK} MENU / ▲ o ▼ /selezionare **INTERCOM** / ^{OK} MENU / ▲ o ▼ /selezionare il numero del portatile ^{OK} MENU / sul portatile chiamato per rispondere / premere a lungo ✱.

Utilizzo della Rubrica : 50 contatti

Inserimento contatti in Rubrica

^{OK} MENU / ▲ o ▼ /selezionare **RUBRICA** / ^{OK} MENU / ^{OK} MENU / ▲ o ▼ /selezionare **AGGIUNGI** / ^{OK} MENU / inserire il nome del contatto / ^{OK} MENU / inserire il numero del contatto / ^{OK} MENU / per salvarlo come **VIP** / ^{OK} MENU o ⇒ ✱ / Selez melodia / ^{OK} MENU /per salvarlo come **CONTATTO**.

Note:

- 1 appare alla fine del nome della voce VIP
- La rubrica è salvata sull'unità base e viene condivisa tra i portatili del modello duo e trio.

Inserimento delle memorie dirette nei tasti 1, 2 & 3

^{OK} MENU / ▲ o ▼ /selezionare **IMPOSTA PORT** / ^{OK} MENU / ▲ o ▼ /selezionare **MEM DIRETTA** / ^{OK} MENU / ▲ o ▼ /selezionare **TASTO 1** o **TASTO 2** o **TASTO 3** / ^{OK} MENU / inserire il numero / ^{OK} MENU .

Impostazioni Generali

Questo telefono può essere personalizzato secondo le proprie esigenze, per accedere alle diverse possibilità premere: ^{OK} MENU .

- Per personalizzare il portatile (nome, suoneria, lingua,...): ▲ o ▼ e selezionare **IMPOSTA PORT** / ^{OK} MENU .
- Per cambiare il PIN, registrare il portatile, resettare il telefono: ▲ o ▼ /selezionare **IMPOSTA BASE** / ^{OK} MENU .

Impostazione	Descrizione
DISATTIVA	La funzione di Blocco chiamate (Blocco di tutte le chiamate con i numeri) è Disabilitata. Questa è la modalità di default.
ATTIVA	La funzione di Blocco chiamate è Abilitata. I numeri registrati nella lista dei numeri indesiderati (o lista nera) verranno bloccati e il telefono squillerà in modo silenzioso. I numeri possono essere aggiunti alla lista mentre il telefono squilla e/o dopo una chiamata (per l'abilitazione, consultare la parte 1).
ANONIME	Questa funzione aggiuntiva consente di bloccare le chiamate alle quali non è associato un numero (ad es. Chiamate private, chiamate internazionali, ecc.). Questa opzione può essere abilitata in aggiunta ad una delle quattro precedenti (per l'abilitazione, consultare la Sezione 2).

1. Modalità manuale di Blocco chiamate

Il blocco delle chiamate manuali è l'opzione più semplice all'avvio. Quando si seleziona **ATTIVA** nelle impostazioni del blocco chiamate, tutti i numeri chiamanti **registrati nella propria lista delle chiamate indesiderate** verranno bloccati. E' possibile aggiungere / rimuovere numeri da quella lista in qualsiasi momento.

Come bloccare una chiamata in arrivo:

Quando il telefono squilla e prima di rispondere, premendo per terminare la chiamata, viene offerta la possibilità di registrare il numero all'interno della lista dei contatti indesiderati con un click. Poi, per confermare la registrazione del numero all'interno della lista, premere, premere ^{OK} MENU .

IMPORTANTE: Se non confermerete la registrazione, il numero non verrà aggiunto alla lista e la chiamata successiva, proveniente da quello stesso numero, arriverà normalmente sul vostro telefono.

1.1. Abilitare la modalità MANUALE

MENU	BLOC. CHIA.	IMP. BLOCCO	DISATTIVA
			ATTIVA*

- Premere ^{OK} MENU , premere ▲ oppure ▼ per selezionare **BLOC. CHIA.**
- Premere ^{OK} MENU , premere ▲ oppure ▼ per selezionare **IMP. BLOCCO.**
- Premere ^{OK} MENU , premere ▲ oppure ▼ per selezionare **ATTIVA.**

OPPURE

In modalità attesa, premere per accedere direttamente a **IMP. BLOCCO.**

Dopo aver abilitato questa opzione, l'icona del blocco chiamate apparirà sul display del telefono.

1.2. Aggiungere numeri alla lista delle chiamate indesiderate

In modalità di attesa,

- Premere il tasto , **IMP. BLOCCO** verrà visualizzato, oppure *Premere ^{OK} MENU , premere ▲ oppure ▼ per selezionare **BLOC. CHIA.**, premere ^{OK} MENU per mostrare **IMP. BLOCCO.***
- Premere ▲ oppure ▼ per selezionare **LISTA NERA.**
- Premere ^{OK} MENU , premere ▲ oppure ▼ per selezionare **AGGIUNGI**, inserire il numero che si desidera bloccare, premere ^{OK} MENU, per salvare.

NOTA: Altri 2 modi per aggiungere numeri di chiamate in entrata e in uscita nell'elenco di blocco:

- Numeri provenienti da chiamate entranti
 - Premere ^{OK} MENU , premere ▲ o ▼ per selezionare **LISTA CHIAM.**
 - Premere ^{OK} MENU , premere ▲ o ▼ per selezionare la voce dell'elenco chiamate.
 - Premere ^{OK} MENU , premere ▲ o ▼ per selezionare **AGG.BLCKLIST.**
 - Premere ^{OK} MENU per visualizzare il numero selezionato, premere ^{OK} MENU per salvare nella lista di blocco chiamate.
- Numeri provenienti da chiamate uscenti
 - Premere ▼ , premere ▲ o ▼ per selezionare la voce nella lista di ricomposizione chiamate.
 - Premere ^{OK} MENU , premere ▲ o ▼ per selezionare **AGG.BLCKLIST.**
 - Premere ^{OK} MENU per visualizzare il numero selezionato, premere ^{OK} MENU per salvare nella lista di blocco chiamate.

1.3. Modificare i numeri nella lista delle chiamate indesiderate (Lista Nera)

In modalità di attesa,

- Ripetere i passi 1 e 2 della Sezione 1.2.
- Premere ^{OK} MENU , premere ▲ o ▼ per selezionare **MODIFICA**, premere ▲ o ▼ per selezionare il numero che deve essere modificato, premere ^{OK} MENU, per modificarlo, e poi premere ^{OK} MENU per salvare.

1.4. Cancellare i numeri nella lista delle chiamate indesiderate

1.4.1. Cancellare un numero dalla lista delle chiamate indesiderate

In modalità di attesa,

- Ripetere i passi 1 e 2 della Sezione 1.2.
- Premere ^{OK} MENU , premere ▲ o ▼ per selezionare **ELIMINA**, premere ▲ o ▼ per selezionare il numero da cancellare, premere ^{OK} MENU , **CONFERM?** viene visualizzato, e poi premere ^{OK} MENU, per confermare.

- 1.4.2. Cancellare tutti i numeri della lista delle chiamate indesiderate

In modalità di attesa,

 - Ripetere i passi 1 e 2 della Sezione 1.2.
 - Premere ^{OK} MENU , premere ▲ oppure ▼ per selezionare **ELIM. TUTTI**, premere ^{OK} MENU , **CONFERM?** viene visualizzato, e poi premere ^{OK} MENU per confermare.

2. Modalità blocco delle chiamate anonime

Questa funzione consente di bloccare le chiamate che non mostrano il numero sul vostro telefono. Può essere abilitata o disabilitata indipendentemente dalle precedenti modalità di blocco delle chiamate.

MENU	BLOC. CHIA.	BLOCCO ANON.	DISATTIVA*
			PRIVATO
			TUTTI

- Premere ^{OK} MENU , premere ▲ oppure ▼ per selezionare **BLOC. CHIA.**
- Premere ^{OK} MENU , premere ▲ oppure ▼ per selezionare **BLOCCO ANON.**
- Premere ^{OK} MENU , premere ▲ oppure ▼ per selezionare una delle seguenti opzioni.

2.1. Blocco delle chiamate private

Questa modalità bloccherà chiamate in arrivo, i cui numeri sono stati volutamente mantenuti privati.

In modalità di attesa,

- Premere il tasto , viene visualizzato **IMP.BLOCCO**, oppure *Premere ^{OK} MENU , premere ▲ o ▼ per selezionare **BLOC.CHIA.**, premere ^{OK} MENU per selezionare **IMP.BLOCCO.***
- Premere ▲ o ▼ per selezionare **BLOCCO ANON.**
- Premere ^{OK} MENU , premere ▲ o ▼ per selezionare **PRIVATO**, premere ^{OK} MENU per confermare.
- apparirà sulla parte superiore dello schermo del vostro telefono.

2.2. Blocco di tutte le chiamate anonime

Questa modalità bloccherà tutte le chiamate anonime in arrivo, incluse quelle private, quelle internazionali, le chiamate da telefoni pubblici.

In modalità di attesa,

- Ripetere i passi 1 e 2 della Sezione 2.1.
- Premere ^{OK} MENU , premere ▲ oppure ▼ per selezionare **TUTTI**, premere ^{OK} MENU per confermare.
- sparirà dallo schermo del vostro telefono solo se anche il normale blocco chiamate (vedere 1. e 2.) è stato **DISATTIVA**.

2.3. Disattivare il blocco delle chiamate anonime

In modalità di attesa,

- Ripetere i passi 1 e 2 della Sezione 2.1.
- Premere ^{OK} MENU , premere ▲ oppure ▼ per selezionare **DISATTIVA**, premere ^{OK} MENU per confermare.
- sparirà dallo schermo del vostro telefono solo se anche il normale blocco chiamate (vedere 1. e 2.) è stato **DISATTIVA**.

RESOLUZIONE DEI PROBLEMI

1.3. Rufnummern in der Sperrliste bearbeiten

Im Standby-Modus:

1. Wiederholen Sie Schritt 1 und 2 aus Abschnitt 1.2.
2. Drücken Sie ^{OK}_{MENU} und dann **▲** oder **▼**, um **AENDERN** auszuwählen.

Drücken Sie dann **▲** oder **▼**, um die zu bearbeitende Nummer zu wählen, Drücken Sie daraufhin ^{OK}_{MENU}, um sie zu bearbeiten und dann ^{OK}_{MENU}, um die Änderungen zu speichern.

1.4. Rufnummern aus der Sperrliste löschen

- 1.4.1. Eine Rufnummer aus der Sperrliste löschen

Im Standby-Modus:

1. Wiederholen Sie Schritt 1 und 2 aus Abschnitt 1.2.
2. Drücken Sie ^{OK}_{MENU} und dann **▲** oder **▼**, um **LOESCHEN** auszuwählen.

Drücken Sie dann **▲** oder **▼**, um die zu löschende Nummer auszuwählen. Drücken Sie ^{OK}_{MENU}. Daraufhin wird **BESTAE.?** angezeigt.

Drücken Sie ^{OK}_{MENU} zur Bestätigung.

- 1.4.2. Alle Nummern aus Sperrliste löschen

Im Standby-Modus:

1. Wiederholen Sie Schritt 1 und 2 aus Abschnitt 1.2.
2. Drücken Sie ^{OK}_{MENU} und dann **▲** oder **▼**, um **LOESCHEN** auszuwählen.

Drücken Sie ^{OK}_{MENU}. Daraufhin wird **BESTAE.?** angezeigt. Drücken Sie dann ^{OK}_{MENU} zur Bestätigung.

2. Modus zum Sperren anonymer Anrufe

Mit dieser Funktion können Sie Anrufe sperren, bei denen keine Rufnummer auf Ihrem Telefon angezeigt wird. Sie kann unabhängig von den vorherigen Aufrufsperrmodi aktiviert oder deaktiviert werden.

MENÜ	RUFSPERRE	B-ANONYM	AUS*
			PRIVAT
			ALLE

1. Drücken Sie ^{OK}_{MENU}, drücken Sie **▲** oder **▼**, um **RUFSPERRE** auszuwählen.
2. Drücken Sie ^{OK}_{MENU} und dann **▲** oder **▼**, um **B-ANONYM** auszuwählen.
3. Drücken Sie ^{OK}_{MENU}, drücken Sie **▲** oder **▼**, um eine der Optionen auszuwählen.

2.1. Anrufe mit unterdrückter Rufnummer sperren

Mit diesem Modus werden eingehende Anrufe gesperrt, deren Nummern absichtlich vor Ihnen geheim gehalten wurden.

Im Standby-Modus:

1. Drücken Sie die Taste . Daraufhin wird **BLOCK.EINST.** angezeigt, oder *Drücken Sie ^{OK}_{MENU}, um mit **▲** oder **▼** **RUFSPERRE** auszuwählen.*

Drücken Sie dann ^{OK}_{MENU}, um **BLOCK.EINST.** anzuzeigen.
2. Drücken Sie **▲** oder **▼**, um **B-ANONYM** zu wählen.
3. Drücken Sie ^{OK}_{MENU}, drücken Sie **▲** oder **▼**, um **PRIVAT** zu wählen, und drücken Sie dann ^{OK}_{MENU} zur Bestätigung.
4. Oberer auf der LCD-Anzeige wird  angezeigt.

2.2. Alle anonymen Anrufe sperren

Mit diesem Modus sperren Sie alle eingehenden anonymen Anrufe, einschließlich Anrufe mit unterdrückter Rufnummer, internationaler Anrufe, Anrufe von Münztelefonen und anderer Ferngespräche.

Im Standby-Modus:

1. Wiederholen Sie Schritt 1 und 2 aus Abschnitt 2.1.
2. Drücken Sie ^{OK}_{MENU} und dann **▲** oder **▼**, um **ALLE** auszuwählen. Drücken Sie dann ^{OK}_{MENU} zur Bestätigung.
3. Oberer auf der LCD-Anzeige wird  angezeigt.

2.3. Sperren anonymer Anrufe deaktivieren

Im Standby-Modus:Wiederholen Sie Schritt 1 und 2 aus Abschnitt 2.1.

1. Drücken Sie ^{OK}_{MENU} und dann **▲** oder **▼**, um **AUS** auszuwählen. Drücken Sie dann ^{OK}_{MENU} zur Bestätigung.
2.  verschwindet nur dann von der LCD-Anzeige, wenn die reguläre Anrufsperre (siehe 1. und 2.) ebenfalls auf **AUS** gesetzt wird.

FEHLERSUCHE

Wenn Sie ein Problem mit Ihrem Telefon haben, beachten Sie bitte die unten angeführten Vorschläge, um das Problem zu lösen. Im Allgemeinen sollten die Batterien etwa eine Minute lang aus allen Mobilteilen entfernt werden und dann bitte die Basisstation vom Stromnetz abtrennen. Setzen Sie dann die Batterien erneut ein und stecken Sie die Basis wieder ans Stromnetz. Detaillierte Informationen bzw. das Benutzerhandbuch mit der Online Assistenz laden Sie bitte von unserer Webseite: *www.alcatel-home.com*

SICHERHEIT

Bei fehlender Stromversorgung oder bei Stromunterbrechungen funktionieren Telefone mit schnurlosen Mobilteilen nicht.

Das Telefon nicht in der Nähe eines undichten Gasrohrs in Betrieb nehmen.

Versuchen Sie nicht, die Batterien oder Akkus zu öffnen; sie enthalten chemische Substanzen.

Ihr Telefon bitte nicht an einem heißen, feuchten Ort oder in direkter Sonneneinstrahlung aufbewahren. Um zu vermeiden, dass es zu Interferenzen mit anderen elektronischen Geräten kommt bitte Ihr Telefon immer mindestens 1 Meter von anderen elektronischen Geräten aufbewahren.

UMWELTSCHUTZ

 **UMWELTSCHUTZ** Das Symbol bedeutet: Batterien und Akkus dürfen nicht in den Hausmüll. Bestimmte schadstoffhaltige Batterien sind zusätzlich mit folgenden Zeichen unter dem Mülltonnensymbol versehen. Diese bedeuten: Pb: Batterie enthält Blei Cd: Batterie enthält Cadmium Hg: Batterie enthält Quecksilber.Die EU Richtlinien für sammeln und recyceln für die Hersteller verantwortlich sind müssen eingehalten werden.

Bitte helfen Sie, die Umweltbelastungen so niedrig wie möglich zu halten!

Konformität

Hiermit erklärt ATLINKS EUROPE, dass der Funkanlagentyp DECT der Richtlinie 2014/53/EU entspricht. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar: *www.alcatel-home.com*
10mW mittlere Leistung pro Kanal
Maximale Ausgangsleistung (Netzwerkendstelle): 24 dBm
Frequenzbereich: 1880-1900 MHz

NEDERLANDS

VOORBEREIDING VOOR EERSTE GEBRUIK

Uw telefoon verbinden:

- Stekkers aansluiten in overeenstemmende contacten in het basisstation.Steek de telefoonlijn in het stopcontact van de telefoon en steek de netstekker in een elektrisch stopcontact.
- Batterijen plaatsen in handset
- Laad batterijen continu 15 uur op voordat u uw telefoon gaat gebruiken.

 gebruik alleen de bijgeleverde stekker adapter met het apparaat en de oplaadbare batterijen met uw telefoon.

Handset en basisstation toetsen

1. **OK/Menu toets**
2. **Terug / Mute toets** / Intercomt
- 3 & 4. **Navigatie toets**
5. **Opvangen/Exit toets**
6. Terugbellen (Flash) - toets Voor toegang tot operator diensten*
7. Telefoonboek
8.  key*

* Om oproepen te kunnen blokkeren is het nodig om zich op de service Weergave oproepnummer te abonneren. Neem contact op met uw vaste telefoonoperatorIn de stand-bymodus: Directe toegang tot het menu Oproepblokkering
9. **Ster toets**
10. **Spraak toets**
11. **Paging toets** - lokaliseren handset/registratie procedure starten Wanneer meerdere handsets zijn geleverd.

*Onderhevig aan aanmelding en beschikbaarheid van de service van de vaste lijn operator.

Display iconen

-  Geeft aan dat de Oproepblokkeringsfunctie geactiveerd is.
-  Geeft aan dat batterij geheel is geladen.
-  Geeft aan dat batterij geheel leeg is .
-  Geeft aan dat een externe oproep verbonden is of in wachtstand. Icoon knippert tijdens inkomende oproep.
-  Geeft een nieuw Voice Mail bericht aan*.
-  Geeft aan dat u nieuwe gemiste oproepen heeft*.
-  Geeft aan wanneer de alarmklok is geactiveerd.
-  Geeft aan wanneer handsfree is geactiveerd.
-  Geeft aan dat beltoon volume is uitgeschakeld.
-  Geeft aan dat de handset geregistreerd is en binnen bereik van het basisstation. Icoon knippert wanneer de handset buiten bereik is of zoekt naar een basis.

Taal en flashtijd instellen om goed te functioneren op uw netwerk:

- ^{OK}_{MENU} / **▲** of **▼** of selecteer **HANDSET INST** / ^{OK}_{MENU} / **▲** of **▼** selecteer **TAAL** / ^{OK}_{MENU} / **▲** of **▼** selecteer uw gewenste taal / ^{OK}_{MENU} .
- ^{OK}_{MENU} / **▲** of **▼** selecteer **BASIS INST** / ^{OK}_{MENU} / **▲** of **▼** selecteer **FLASHTIJD** / ^{OK}_{MENU} / **▲** of **▼** selecteer **KORT / NORMAAL** of **LANG** / ^{OK}_{MENU} .

De telefoon gebruiken

Een oproep ontvangen en beëindigen

-  of 

Een oproep plaatsen

-  voor of na kiezen van uw nummer
- Van de nummerherhaling lijst: druk lang op ***** / **▲** of **▼** / .
- Van oproep lijst*: druk lang op **#** / **▲** of **▼** / .
- Van de directe geheugens: druk lang op **SLEUTEL 1, SLEUTEL 2** of **SLEUTEL 3** in stil modus.
- Van telefoonboek: **▲** / **▲** of **▼** / ^{OK}_{MENU} .
- Tijdens een gesprek, om handsfree te activeren/deactiveren: .

Een interne oproep plaatsen

- Met **alleen** 2 geregistreerde handsets: .
- Met meer dan 2 geregistreerde handsets:  / **▲** of **▼** selecteer handset nummer in / ^{OK}_{MENU} .
- Om alle handsets naar intercom te bellen:  / **▲** of **▼** selecteer **BEL ALLE** in / ^{OK}_{MENU} .

Voor een derde partij bespreking oproep:

Tijdens een extern gesprek:

- Druk op ^{OK}_{MENU} om **INTERCOM** te selecteren ^{OK}_{MENU} / **▲** of **▼** selecteer handset nummer in / ^{OK}_{MENU} .
- Druk op ^{OK}_{MENU} om de gewenste handset voor de intercom te selecteren.
- Druk op  op de gebelde handset om een interne oproep te maken.
- Druk en houd ***** op de bellende handset om het conferentiegesprek te bewerkstelligen.

Telefoonboek instellingen: 50 invoeren

Registreren in telefoonboek

^{OK}_{MENU} / om **TELEF.BOEK** te selecteren / ^{OK}_{MENU} / ^{OK}_{MENU} / selecteer **TOEVOEGEN** / ^{OK}_{MENU} / voer naam of contact in / ^{OK}_{MENU} / voer number of contact in / ^{OK}_{MENU} / op te slaan als VIP / ^{OK}_{MENU} of  om **Melodie selec.** / ^{OK}_{MENU} / op te slaan als CONTACT.

Opmerkingen:

- ! verschijnt aan het einde van de naam van de VIP vermelding.
- Het telefoonboek is opgeslagen in het basisstation, dat wordt gedeeld met duo, trio handsets.

Directe geheugens in sleutel 1,2 & 3 registreren

^{OK}_{MENU} / **▲** of **▼** selecteer **HANDSET INST** / ^{OK}_{MENU} / **▲** of **▼** selecteer **DIR. BELLEN** / ^{OK}_{MENU} / **▲** of **▼** selecteer **SLEUTEL 1, SLEUTEL 2** of **SLEUTEL 3** / ^{OK}_{MENU} / bewerken of nummer invoeren / ^{OK}_{MENU} .

Algmene instellingen

- Deze telefoon kan aan uw voorkeuren worden aangepast, voor de verschillende mogelijkheden druk: ^{OK}_{MENU}
- Om de handset aan te passen (naam, melodie, taal..): **▲** of **▼** selecteer **HANDSET INST** / ^{OK}_{MENU} .
 - Om PIN te wijzigen, registratie handset, reset: **▲** of **▼** **BASIS INST** selecteren / ^{OK}_{MENU} .

Deze telefoon is een basisoproepblokkering*. Deze functie zal u helpen om hinderlijke gesprekken te vermijden en slechts enkele nummers toe te staan. De standaardinstelling van de basisoproepblokkering in dit toestel is **UIT**, maar u kunt deze inschakelen via uw telefooninstellingen, zoals uitgelegd in de volgende paragrafen.

**Voor deze functie is een abonnement op de nummeridentificatieservice van uw telefoonaanbieder vereist.*

OVERZICHT OPROEVBLOKKERING	
Instelling	Verklaring
UIT	Oproepblokkeerfunctie (Blokkeer alle oproepen met nummers) is uitgeschakeld. Dit is de standaardmodus.
ANN	De oproepblokkering is ingeschakeld. Nummers die op de zwarte lijst staan, worden niet doorgegeven en de telefoon gaat niet over. Nummers kunnen aan de lijst worden toegevoegd terwijl de telefoon overgaat en/of na een gesprek (om in te schakelen, zie deel 1).
ANONIEM	Met deze extra functie kunt u gesprekken blokkeren die geen nummer hebben (bijv. privégesprekken, internationale gesprekken, enz.). Deze optie kan worden ingeschakeld naast een van de vorige vier (om in te schakelen, zie deel 2)

1. Handmatige oproepblokkering

Handmatige oproepblokkering is de eenvoudigste optie om te beginnen. Wanneer u AAN kiest in de instellingen van de oproepblokkering, worden alle nummers die in uw zwarte lijst zijn geregistreerd, geblokkeerd. U kunt op elk gewenst moment nummers toevoegen/verwijderen van die lijst.

Hoe kunt u een inkomend gesprek blokkeren:

Wanneer de telefoon overgaat en voor het aannemen van de telefoon, drukt u op de knop . Dit zal het gesprek beëindigen en u de mogelijkheid bieden om het nummer met één klik te registreren op de zwarte lijst. Om de registratie van dit nummer in de zwarte lijst te bevestigen, drukt u vervolgens op ^{OK}_{MENU} .

BELANGRIJK: als u niet bevestigt, wordt het nummer niet toegevoegd aan de zwarte lijst en gaat de volgende oproep normaal door.

1.1. HANDMATIGE modus inschakelen

MENU	OPROEP BLOK	BLOK. INST.	UIT
			ANN*

1. Druk op ^{OK}_{MENU}, druk op **▲** of **▼** om **OPROEP BLOK** te selecteren.
 2. Druk op ^{OK}_{MENU}, druk op **▲** of **▼** om **BLOK. INST.** te selecteren.
 3. Druk op ^{OK}_{MENU}, druk op **▲** of **▼** om **AAN** te selecteren.

OF

Druk in ruststand op  om direct naar **BLOK. INST.** te gaan.
- Nadat u deze optie hebt ingeschakeld, wordt het blokkeericoontje  op het Lcd-display weergegeven.

1.2. Nummers toevoegen aan de zwarte lijst

In de ruststand,

1. Druk op  , **BLOK. INST.** wordt weergegeven, of *Druk op ^{OK}_{MENU}, druk op **▲** of **▼** om **OPROEP BLOK** te selecteren, druk op ^{OK}_{MENU} om **BLOK. INST.** weer te geven.*
2. Druk op **▲** of **▼** om **BLOK.LIJST** te selecteren.
3. Druk op ^{OK}_{MENU}, druk op **▲** of **▼** om **TOEVOEGEN** te selecteren, voer het te blokkeren nummer in en druk op ^{OK}_{MENU} om op te slaan.

OPMERKING: 2 andere manieren om inkomende en uitgaande telefoonnummers toe te voegen aan de blokkeerlijst:

1. Van inkomende telefoonnummers
 - Druk op ^{OK}_{MENU}, druk op **▲** of **▼** om **BELLIJST** te selecteren.
 - Druk op ^{OK}_{MENU}, druk op **▲** of **▼** om het nummer in de oproeplijst te selecteren.
 - Druk op ^{OK}_{MENU}, druk op **▲** of **▼** om **TOEV. BLIJST** te selecteren.
 - Druk op ^{OK}_{MENU} om het geselecteerde nummer te tonen, druk op ^{OK}_{MENU} om op te slaan in de blokkeerlijst.
2. Van uitgaande telefoonnummers
 - Druk op , druk op **▲** of **▼** om de opnieuw-bellenlijst te selecteren.
 - Druk op ^{OK}_{MENU}, druk op **▲** of **▼** om **TOEV. BLIJST** te selecteren.
 - Druk op ^{OK}_{MENU} om het geselecteerde nummer te tonen, druk op ^{OK}_{MENU} om op te slaan in de blokkeerlijst.

1.3. Nummers op de zwarte lijst bewerken

In de ruststand,

1. Herhaal stap 1 en 2 in het gedeelte 1.2.
2. Druk op ^{OK}_{MENU}, druk op **▲** of **▼** om **BEWERKEN** te selecteren, druk op **▲** of **▼** om het te bewerken nummer te selecteren, druk op ^{OK}_{MENU} om te bewerken en druk vervolgens op ^{OK}_{MENU} om op te slaan.

1.4. Nummers op de zwarte lijst verwijderen

- 1.4.1. Verwijder een nummer van de zwarte lijst

In de ruststand,

1. Herhaal stap 1 en 2 in het gedeelte 1.2.
 2. Druk op ^{OK}_{MENU}, druk op **▲** of **▼** om **WISSEN** te selecteren, druk op **▲** of **▼** om het te verwijderen nummer te kiezen, druk op ^{OK}_{MENU}, **BEVES.?** wordt getoond en kies daarna ^{OK}_{MENU} om te bevestigen.
 - 1.4.2. Verwijder alle nummers van de zwarte lijst
- In de ruststand,
1. Herhaal stap 1 en 2 in het gedeelte 1.2.
 2. Druk op ^{OK}_{MENU}, druk op **▲** of **▼** om **ALLES WISEN** te selecteren, druk op ^{OK}_{MENU}, **BEVES.?** wordt getoond en kies daarna ^{OK}_{MENU} om te bevestigen.

2. Anonieme nummers blokkeren

Met deze functie kunt u nummers blokkeren die geen nummer op uw telefoon weergeven. Het kan onafhankelijk van de vorige oproepblokkeerfuncties worden in- of uitgeschakeld.

MENU	OPROEP BLOK	B-ANONIEM	UIT
			PRIVÉ
			ALLE

1. Druk op ^{OK}_{MENU}, druk op **▲** of **▼** om **OPROEP BLOK** te selecteren.
2. Druk op ^{OK}_{MENU}, druk op **▲** of **▼** om **B-ANONIEM** te selecteren.
3. Druk op ^{OK}_{MENU}, druk op **▲** of **▼** en kies een van de opties.

2.1. Blokkeer privégesprekken

Deze modus blokkeert inkomende gesprekken die met opzet hun nummers privé van u hebben gehouden. In de ruststand,

1. Druk op  , **BLOK. INST.** wordt weergegeven, of Druk op ^{OK}_{MENU}, druk op **▲** of **▼** om **OPROEP BLOK** te selecteren, druk op ^{OK}_{MENU} om **BLOK. INST.** weer te geven.
2. Druk op **▲** of **▼** om **B-ANONIEM** te selecteren.
3. Druk op ^{OK}_{MENU}. Druk op **▲** of **▼** om **PRIVÉ** te selecteren en druk op ^{OK}_{MENU} om te bevestigen.
4.  zal worden weergegeven op de bovenste van het Lcd-display.

2.2. Blokkeer alle anonieme oproepen

Deze modus blokkeert alle inkomende anonieme oproepen, met inbegrip van privégesprekken, internationale gesprekken, betaaltoefoon en andere gesprekken van buitenaf.

In de ruststand,

1. Herhaal stap 1 en 2 in het gedeelte 2.1.
2. Druk op ^{OK}_{MENU}, druk op **▲** of **▼** om **ALLES** te selecteren, kies daarna ^{OK}_{MENU} om te bevestigen.
3.  zal worden weergegeven op de bovenste van het Lcd-display.

2.3. Blokkeer anonieme oproepen UIT

In de ruststand,

1. Herhaal stap 1 en 2 in het gedeelte 2.1.
2. Druk op ^{OK}_{MENU}, druk op **▲** of **▼** om **UIT** te selecteren, kies daarna ^{OK}_{MENU} om te bevestigen.
3.  zal alleen van het Lcd-display verdwijnen als de normale oproepblokkering (zie 1 en 2) ook **UIT** staan.

PROBLEMEN OPLOSSEN

Als een algemene regel, wanneer een probleem zich voordoet, verwijder de batterijen van alle handsets voor circa 1 minuut, koppel dan los en verbind de netvoeding weer met de basis en plaats de handset batterijen terug. Voor meer informatie kunt u de gehele gebruikersgids downloaden of online assistentie krijgen *www.alcatel-home.com*

VEILIGHEID

Deze telefoon is niet geschikt voor noodoproepen wanneer de netvoeding faalt.

Gebruik uw telefoon niet om een gaslek te melden of ander potentieel explosie gevaar.

Probeer niet het apparaat of de accu te openen om risico's van elektrische schok te vermijden. Probeer niet de batterijen te openen,aangezien deze gevaarlijke chemische substanties bevatten.

Uw telefoon moet in een droge plaats gezet worden, uit de buurt van hete, vochtige plaatsen en weg van direct zonlicht. Om radiosignaal storing te vermijden, zet de telefoon minstens 1 meter uit de buurt van andere elektrische apparaten of andere telefoons.

MILIEU

 Dit symbool betekent dat uw niet-operatieve elektronisch apparaatuur gescheiden moet worden verzameld en niet samen met het huishoudelijk afval.

 De Europese unie heeft een speciale verzamel en hercycling systeem voor welke producenten verantwoordelijk zijn.

Help ons het milieu te beschermen waarin we leven!

KONFORMITEIT